



**azimut**

PARK HOTEL VOLGA  
ASTRAKHAN



**МЕНЮ**  
**РЕСТОРАНА**  
RESTAURANT MENU




# САЛАТЫ


## SALADS

**Классический салат Оливье**  
Classic salad Olivier  
200гр

480₽

 **Салат из Астраханских овощей с ароматной заправкой**  
Salad with Astrakhan vegetables with flavored dressing  
200гр

460₽

 **Салат с арбузом, брынзой и мятой**  
Salad with watermelon and mint  
200гр

490₽

**Цезарь с куриной грудкой**  
Caesar with chicken breast  
200гр

750₽

**Салат с судаком**  
Salad with pikeperch  
230гр

690₽

**Томаты с красным луком и ароматной заправкой**  
Tomatoes with red onions and aromatic dressing  
250гр

000₽


**Стейк - салат с овощами и томатами**  
Steak salad with vegetables and tomatoes  
250гр

000₽

 **Вегетарианское**

 **Острое**

 **Высокое содержание белка**

 **Диетическое**



# ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ

## STARTERS

**Сельдь в горчичном маринаде с отварным картофелем и брусникой**  
Herring in mustard marinade with boiled potatoes

280gr

480Р



**Ассорти из Астраханских овощей с брынзой**  
Assorted Astrakhan vegetables with cheese

300gr

700Р

**Мясной прованс: говядина в/к, грудинка, куриная грудка копченая, сервелат с/к**

Meat Provence: smoked beef, brisket, smoked chicken breast, smoked cervelat

210gr

1100Р

**Вяленая вобла с овощами (огурец, лук зеленый, редис)**

Salmon with red onion tartar

200gr

700Р

**Ассорти Астраханских частичковых рыб**

Assorted Astrakhan partial fish

150gr

1400Р

**Сырная тарелка: Пармезан, Дорблю, Маасдам, Чедар, орехи, мед**

Cheese plate: Parmesan, Dorblu, Maasdam, Cedar, nuts, honey

120gr/100gr

1500Р

**Куриный паштет с брускеттой и ягодным соусом**

Chicken pate with bruschetta and berry sauce

100gr/60gr/30gr

000Р



# ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ STARTERS

**Ассорти брускетт (болгарский перец с крем сыром, с ростбифом, с копченой грудкой)**

Assorted bruschetta (bell peppers with cream cheese, with roast beef, with smoked brisket)

200rp

000₽

**Ассорти солений**

Assorted pickles

250rp

000₽

**Хе с брускеттой**

Heh with bruschetta

180rp

380₽



# ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ HOT APPETIZER

**Куриные наггетсы с картофелем фри и соусом тар - тар**

Chicken nuggets with french fries and tartar sauce

120гр/100гр

450Р

**Жареная по-астрахански с картофелем (на две персоны)**

Astrakhan fried fish with potato (for two persons)

500гр/200гр

1500Р

**Хачапури по - аджарски**

Khachapuri in Adjarian style

300гр

520Р

**Картофельные драники со сметанным соусом**

Potato pancakes with sour cream sauce

180гр/30гр

630Р

**Подкопченный баклажан с муссом из брынзы и сальсой из томатов**

Smoked eggplant with feta cheese mousse and tomato salsa

250гр

00Р

**Икрынники со сметанным соусом и зеленью**

Khachapuri in Adjarian style

180гр/30гр

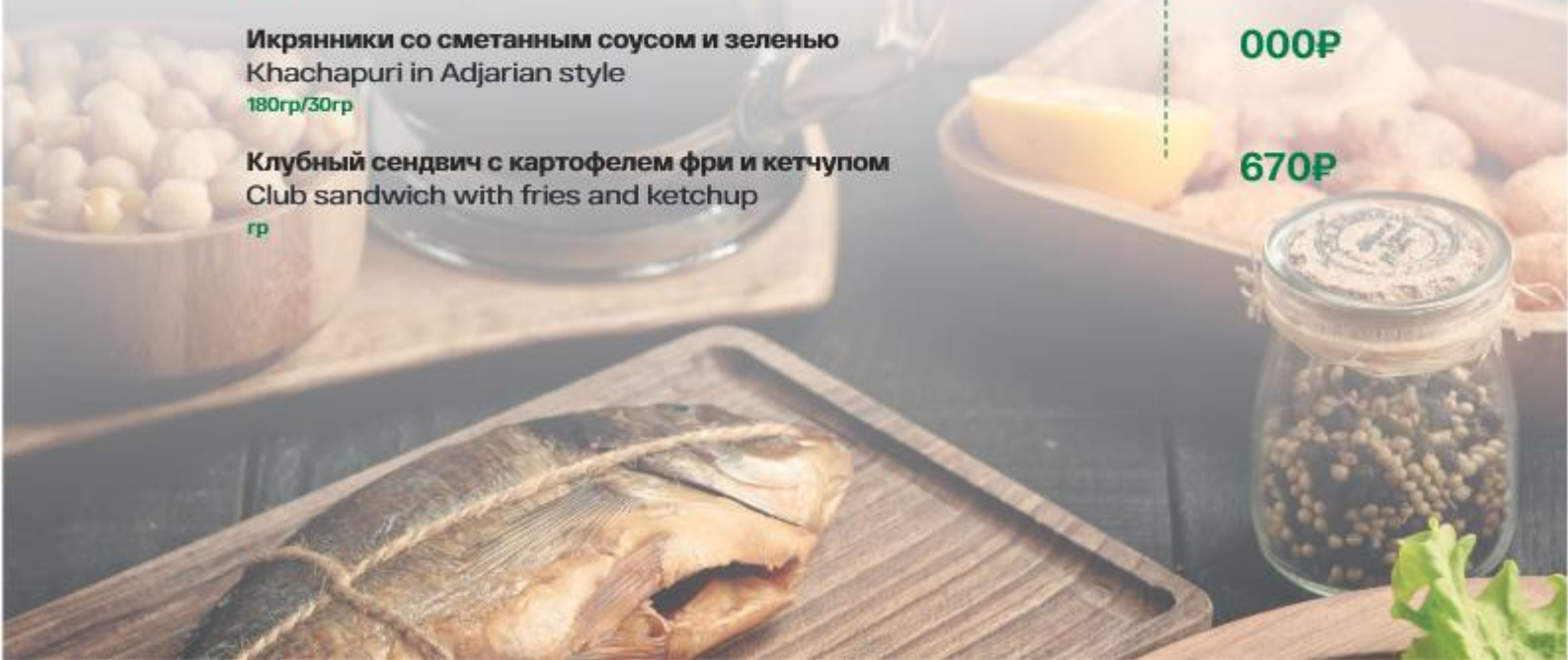
000Р

**Клубный сэндвич с картофелем фри и кетчупом**

Club sandwich with fries and ketchup

гр

670Р



# СУПЫ SOUPS



**Куриный суп с лапшой**

Chicken noodle soup

300мл

**Шурпа из баранины**

Lamb shurpa

300мл

**Борщ с говядиной, сметаной и салом с гренками**

Borscht with beef, sour cream and lard with croutons

300мл

**Уха по-Астрахански с брускеттой и вяленой рыбой х/к**

Astrakhan-style fish soup with bruschetta and cold-smoked dried fish

300мл

**Солянка мясная сборная со сметаной**

Meat Solyanka with Sour Cream

300мл

370Р

000Р

450Р

500Р

000Р



# ГОРЯЧИЕ БЛЮДА

## HOT DISHES

**Пельмени из астраханских частичковых рыб**

Dumplings from astrakhan partial fish

Подаются со сметаной /

Served with sour cream

200gr

530Р

**Паста с куриной грудкой и грибами в сливочном соусе**

Pasta with chicken breast and mushrooms in cream sauce

280gr

570Р

**Пельмени по-сибирски**

Siberian dumplings

Мясные пельмени с жареным луком и сметаной /

Meat dumplings with fried onions and sour cream

200gr

530Р



**Рыбные котлеты по-астрахански с картофельным пюре и сливочным соусом**

Astrakhan fish cutlets with mashed potatoes and cream sauce

270gr

580Р

**Ребра сазанажаренные с салатом из овощей**

Fried carp ribs with vegetable salad

000gr

700Р

**Котлета пожарская с картофелем жареным с солеными грибами и соусом тар - тар**

Pozharskaya cutlet with fried potatoes, salted mushrooms and tartar sauce

385gr

790Р



# ГОРЯЧИЕ БЛЮДА

## HOT DISHES

**Стейк сома на гриле с грибным соусом**  
Grilled catfish steak with mushroom sauce  
290gr

800₽

**Долма из местного барашка в сливочно-пряном соусе**  
Dolma with local lamb in a creamy spicy sauce  
Рубленое мясо барана, в виноградных листьях в пряном соусе  
на основе зиры, кориандра и сливок /  
Minced lamb meat in grape leaves with spicy sauce based on cumin, coriander and cream  
220gr

800₽

**Филе судака с соусом Бешамель**  
Pike perch fillet with Bechamel sauce  
350gr

900₽

**Спагетти из кабачков с пармезаном и морепродуктами**  
Zucchini Spaghetti with Parmesan and Seafood  
250gr

800₽

**Жаркое из говядины с брускеттой и сметаной**  
Roast beef with bruschetta and sour cream  
300gr

680₽

**Рубленный бифштекс из говядины с картофелем, соусом из грибов  
и яйцом пашот**  
Chopped beef steak with potatoes, mushroom sauce and  
poached egg  
150gr/150gr/40gr

650₽



Вегетарианское



Острое



Высокое содержание белка



Диетическое

# ГАРНИРЫ

## SIDE DISHES



**Итальянская паста**

Italian pasta

150gr

220Р

**Картофельное пюре**

Mashed potatoes

200gr

280Р

**Картофель фри с кетчупом**

French fries with ketchup

150gr/30gr

280Р

**Жареный картофель с луком**

Fried potatoes with onions

200gr

220Р



**Овощи гриль**

Grilled vegetables

150gr

380Р



# ДЕСЕРТЫ

## DESSERT

**Блинчики,**  
подаются с грецкими орехами  
Pancakes, served with walnuts

120гр

**Дополнения на выбор:**  
Add-ons of your choice:

Сметана/Sour cream

Мед/Honey

Джем/Jam

50гр

**Мороженое (пломбир, шоколад, клубника)**  
Ice cream (plombir, chocolate, strawberry)

50гр

**Штрудель с яблоками**

Apple strudel

200гр

**Фруктовая сезонная нарезка**

Fruit seasonal cut

500гр

220Р

190Р

380Р

1200Р



В описаниях блюд могут не указываться детально входящие в их состав ингредиенты. При наличии у вас аллергии уточняйте подробный состав блюд у официанта или менеджера. Сведения, содержащиеся в данном лифлете, носят информационный характер. С меню, а также полным прейскурантом вы можете ознакомиться на доске потребителей. Подача блюд может отличаться от изображенной на фотографии.

The descriptions of the dishes may not specify the ingredients in detail. If you have allergies, ask your waiter or manager for full list of the ingredients. The information contained in this leaflet is for information purposes only. The menu, as well as the complete price list, can be found on the consumer board. Presentation of the food may differ from that shown in the picture.

